

Hi³dxá³ ni³ xi³ hi³ gá⁴xí³ Juan

La³dse³liu² dxú⁴ chiáh² Gayo

¹ Jniá³ du³dsaáy⁴ la³, ga³sí⁴á⁴ xi² la³ chiáh² amigo
chiá²á⁴ Gayo hi³ bií⁴ naá⁴á⁴ ni³.

² Mi¹du³ñuuúh²á⁴, hi²xiáh³ ga³liu⁴á² Dios chiúh²u³
duh³ hi³ dsá⁴hií² dxú⁴ chiúh²u³, baáy⁴ duh³ hi²ñí³
xa³u³ dxú⁴ ja³ba² liáh³xi³ xa³u³ dxú⁴ rúh⁴ñí² Dios
ni³. ³ Hi²xiáh³ lí⁴jé⁴ dsiy⁴ liáh³ bí⁴dxí⁴ la³ jay³aáy⁴
diáh⁴ du³ñuuúh²a² ni³, liáh³ cá⁴dah²siíh⁴ jniá³ hi³
hi²xiáh³ xiaa³dsaa³² je¹u³, chiaah¹ je¹u³ liáh³xi³
dsa³féh³ fáh⁴liu⁴ hi³ bií⁴ xiaa³dsaa³² ni³. ⁴ Há⁴hé³
xa³ gih¹ dxaáh² hi³ ga³jmee⁴ jé⁴ dsiy⁴ liáh³xi³ hi³
gá⁴nuúy⁴ hi³ hi²xiáh³ xiaa³dsaa³² di³nieeyh⁴2 diáh⁴
jaay⁴ ni³.

⁵ Du³ñuuúh²á⁴, hi²xiáh³ dxú⁴jmeey³ hi³ gua³tieéy¹
chiáh² diáh⁴ du³ñuuúh²a² dsa³ xiaáh³ fii³ ni³.
⁶ Chiaah¹ ma³dah²féh³ rúh⁴ñí² liáh⁴jíy³ diáh⁴ dsa³
ñuuúh⁴guah³ la³ hi³ bií⁴ naá⁴u³ diáh⁴. Hi³jmeey³
jmi²heé¹ hi³cuoy³ hi³ ñíh⁴niaah³² chiáh² diáh⁴
duh³ hí⁴jooy³ dsá⁴dxí⁴ gih¹ liáh³ni³ xiaáh³ fii³,
jmee² liáh³xi³ niaá⁴ Dios. ⁷ Chiaah¹ ma³dah²laá⁴
mi³dah²chie⁴ dah²jií⁴ liáh³cáq³ fii³ liáh³cáq³ fii³ hi³
dah²jmee⁴ ta² chiáh² Jesucristo ni³, baáy⁴ há⁴hé³
dah²cá³² cah³ti³² hi³ dah²cuo⁴ diáh⁴ hi³ há⁴hé³
ma³taáy³ ni³. ⁸ Hi³ja³ jnia² ga³jmee⁴ hi²tiah⁴a²
guaa³²a² hi³ dsa³tiq²a² chiáh² diáh⁴ duh³ja³
hí⁴lí³ ta² chiaa⁴a² liáh⁴ji³²a² xi² hí⁴he² fáh⁴liu⁴
hi³ xiaa³dsaa³² ni³.

La³ dsa³liú⁴ hi³ mi³hee³² gá⁴jmeé³ Diótrefes

9 Gá⁴si^íá⁴ caa³ carta chiáh² liáh⁴jiy³ diáh⁴ dsa³ ñuúh⁴guah³ ni³, joó⁴ há⁴hé³ gá⁴jíih⁴ dxú⁴ Diótrefes ni³, chiaah¹ niaá⁴ hi³ hí⁴naa³ ñi² chiáh² liáh⁴jiy³ diáh⁴ du³ñuúh²a² ni³. 10 Hi³ja³ xi³ ni³ ñii⁴ mi²ja³ hi²liu⁴á² chiaah¹ hi³ juu³² baáy⁴ caah³² jú¹cuuh⁴ cuh³hey³² jniaah¹. Baá⁴ ba² há⁴ja³ tí¹ hi³ni³ jmee⁴, ba² há⁴hé³ ga³tee³ diáh⁴ du³ñuúh²a² hi³ ca³dxa³dxí⁴ chiáh². Baáy⁴ diáh⁴ du³ñuúh²a² hi³ di³niaá⁴ hí⁴dah²tee³, mi²ja³ ga³tiuuyh³ chiáh² diáh⁴, baáy⁴ ga³vooy³² lí⁴ diáh⁴ ñuúh⁴guah³ ni³ liu³u²xi³ mi³ma³dah²tee³ diáh⁴ hi³ ca³dxa³dxí⁴ ni³.

11 Du³ñuúh²á⁴, há⁴ hi³jmeey³ liáh³xi³ diáh⁴ hi³ ca³dah²jmee⁴ mi³hee³² ni³, jmee² jmáyh² hi³ dxú⁴ ba². Chiaah¹ jay³ hi³ ga³jmee⁴ hi³ dxú⁴, hi³hí³ na³hiyy⁴ chiáh² Dios, joó⁴ jay³ hi³ ga³jmee⁴ mi³hee³², hi³hí³ há⁴hé³ ma³tí³ ma³li³cuij⁴ Dios.

La³ dse³liu² dxú⁴ chiáh² Demetrio

12 Liáh⁴jiy³ ba² ca³dah²liu⁴ dxú⁴ chiáh² Demetrio, baáy⁴ ja³ba² hi³ ga³jmee⁴ ni³ lii⁴ hi³ dxú⁴ ga³jmee⁴. Ba² nia⁴ah¹ jniaah¹ hi³ heéyh³ ba² liáh³ja³ ga³jmee⁴. Ba² maá³ah³ ba² hi³ liáh³ xiaa³dsaa³² ba² ni³ ga³liu⁴ah¹ ni³.

Liáh³la³ gá⁴hí³ ñi² gá⁴féh³ Juan ja³

13 Hi²xiáh³ xa³ hi³ naáy⁴ hi²fooh¹á² niu³, joó⁴ há⁴hé³ hi²xiyy⁴ ñi² xi³ la³, 14 chiaah¹ bí⁴jey⁴ hi³ hí⁴jíih⁴a² xéyh² ba², duh³ mi²ja³ hi²liu²a² jí⁴ñí³ cah³ti³².

15 Cua²li³chiééyh¹ niu³ Dios duh³ hi²ñí³ naá³u³ chiaáh¹u³. Ca³dah²xiy⁴ saludos chiúh²u³ diáh⁴

3 Juan 15

iii

3 Juan 15

amigos hi³ di³nieeyh⁴² la³. Jmee² jmi²heé¹ liu²
chiqáh¹u³ liáh³jay³ liáh³jay³ diáh⁴ amigos chiqá⁴²a²
ni³, hi³fooyh³² diáh⁴ hi³ ga³sí⁴ah¹ saludos chiáh²
diáh⁴.

**Ja³la³ fáh⁴dxa^{4²}dxú⁴ hi³mih^{3²} chiáh² Ñúh³a²
Jesucristo; Salmos
New Testament in Chinantec, Lealao
(MX:cle:Chinantec, Lealao)**

copyright © 2008 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Chinantec, Lealao

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Chinantec, Lealao

cle

Mexico

Copyright Information

© 2008, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The New Testament

in Chinantec, Lealao

© 2008, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.
Pictures included with Scriptures and other documents on this site are
licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses,
please contact the respective copyright owners.

2014-04-22

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 11 Nov 2022 from source files
dated 29 Jan 2022
cb73e606-cd8c-53a2-a927-697efa2c5c1e